

BALLARINOS SITGES

• Setmanari català •

Redacció y Administració:

Carrer de Parelladas, 9

PREUS DE SUSCRIPCIÓ:

Sitges, un trimestre, 1'50 pessetas

Espanya, un any, 7' id.

Extranger, un any, 2'50 pesos (or)

Anuncis, Esquelas, Remittis y Reclams

a preus convencionals

CLÍNICA DENTAL

JOAN CATAJUS

ab la cooperació del

DR. MAGI FARRAN

cirujia dentista (nortamericá)

Consulta de nou á una del matí : 5 S. BARTOMEU, 5

Próxima abertura a Vilanova de una nova Clinica Dental: Rbla. Principal, 59.

Discurs del nostre diputat

*pronunciat al Congrés el dia 19 del prop-
passat Desembre, respecte al incúmpli-
ment d' ofertes sobre Instrucció Pública.*

(Continuació)

Y yo, mientras el Sr. ministro de Instrucción pública decía esto, me acordaba que desde primero de Enero de este año he venido luchando cerca de S. S. para lograr en beneficio exclusivo del Estado que se concediese una subvención a la Escuela superior de industrias de Villanueva y Geltrú, para lo cual, por un caso extraordinario, había consignación perfectamente determinada en partidas del presupuesto vigente. El capítulo VIII del vigente presupuesto tiene una partida de 72.000 pesetas, para la adquisición de máquinas y en el capítulo 20 hay otra partida de 200.000 pesetas, para la construcción é instalación de talleres de las citadas escuelas y de las de ingenieros industriales.

De manera que teníamos partidas en el presupuesto; y ahora vais á ver, señores, de que manera el señor ministro de Instrucción pública ha hecho que una proposición de la Escuela de Villanueva y Geltrú no llegase á tener realización, con gravísimo perjuicio de los intereses del Estado. Una casa inglesa que tiene mucho interés comercial en adquirir mercado en Barcelona, ofreció á la Escuela superior de industrias de Villanueva y Geltrú una máquina de enseñanza para hilar, igual á las que poseen las escuelas superiores de industrias de Manchester y Birmingham, y en atención á la súplica de los fabricantes de aquel distrito y á los ofrecimientos que estos hicieron, aquella casa se ofreció á hacer una rebaja del 50 por 100; de manera que el Estado iba a tener esas máquinas con el 50 por 100 de su valor. Los fabricantes de Villanueva y Geltrú se dirigieron al ministro de Instrucción pública, diciéndole que aprovechase esta partida del presupuesto y que adquiriese esta máquina, que sería de gran provecho para la enseñanza, ofreciéndose á subvencionarla á su vez; de manera que, con la subvención de los fabricantes de Villanueva, se en-contraba aquella escuela con que una máquina que valia 100 al Estado no iba á costarle más que 25. Pero no era esto solo, sino que por indicaciones de personas que viven cerca de S. S., el Ayuntamiento de Villanueva y Geltrú se ofreció á construir los talleres para instalar esta máquina, de manera que el Estado lo que tenía que costarle 125, podía haberlo adquirido por 25.

Ases de ello y de las gestiones del diputado que dirige la palabra al Congreso y de todos los diputados de la provincia de Barcelona, que se dirigieron al señor ministro solicitando que, ya que había partida en el presupuesto hiciese el favor de entregar esta cantidad que proporcionalmente corresponde a la Escuela de Villanueva y Geltrú, porque no era ningún favor el que se pedía, sino que proporcionalmente repartido este capítulo del presupuesto entre las Escuelas superiores de industrias, no se hacía ningún regalo á la Escuela de Villanueva dándole esa subvención; apesar de todo, ha llegado el mes de Diciembre sin que el señor ministro de Instrucción pública haya concedido esta subvención, y el Estado va á perder esta ocasión de adquirir, en tan provechosas condiciones una máquina indispensable para la enseñanza; y sin duda ha preferido S. S. devolver al señor ministro de Hacienda las 200.000 pesetas del capítulo, que destinar este dinero á que tengan enseñanza práctica los alumnos de la Escuela de industrias de Villanueva.

Yo tenía necesidad de tomar parte en esta discusión, para que constasen bien públicamente los hechos en los cuales yo he intervenido, á fin de procurar lograr del señor ministro de Instrucción pública lo que yo creía que debía hacer en beneficio del Estado y en cumplimiento de las leyes y de los acuerdos del Parlamento. Ahora yo estoy descargado ante mis electores y delante de cuantos saben que he intervenido en este asunto. Sepa S. S. que todavía tiene algunos días para realizar lo que piden todos los diputados de la pro-

Centro Barcelonés de Seguros QUINTAS

Autorizado por la Ley de 30 de Junio de 1887

DOMICILIO SOCIAL: CARMEN, 41, 1.º — BARCELONA

Esta Asociación, para responder de sus operaciones, tiene constituido en el Banco de España y á disposición del Excmo. Sr. Ministro del Fomento, el depósito que previene la Ley de Seguros de 14 de Mayo de 1908 y cumplidos todos los requisitos que la misma ordena.

Los mozos de la próxima quinta pueden suscribirse por la cantidad de

750 PESETAS

quedando garantida con su redención militar la responsabilidad de los excedentes de cupo que sean llamados para cubrir bajas. El número pueden los interesados depositarlo donde quieran, aún en el mismo pueblo de su residencia, sin que pueda cobrarlo la Asociación hasta el mes de Agosto del año del sorteo. Los mozos que constituyan sus depósitos mediante el pago de diez pesetas, además de los gastos de ingreso; tendrán derecho, si resultan soldados, á ser redimidos antes que la Dirección levante sus depósitos. Primero se verán libres del servicio militar, antes que nadie pueda disponer de sus depósitos.

Estas son las únicas garantías que pueden llevar al seno de las familias la verdadera tranquilidad.

Para prospectos, informes y suscripciones, á nuestros Delegados.

D. JUAN CAMPINS: Plaza de los Carros, 2 y 4; Villanueva y Geltrú

* EL PARAISO *

PARELLADAS, 9

Guix	Ams
Tinta	Pipes
Llapis	Pintes
Paper	Miralls
Gomes	Gemelos
Plumes	Sanivets
Carpetes	Raspalls
Xinxetes	Boquilles
Calendars	Gasabells

¿QUIERE VD. UNA PRECIOSIDAD?

VALE

por una botellita

Caduce a los ocho dias

Gráfica demostración de lo que pueden talento, genio y generosidad, y faro luminoso, es para todos pequeña joya de grandes méritos, muy especialmente para cuantas personas se mueven y andan perezosamente, para las que tienen horror á las distancias y de modo singular para los hombres impotentes, mugeres estériles ó individuos extenuados por sufrimientos ó enfermedades, por excesos de estudio y trabajos mentales ó por abusos de placeres cuyas fuerzas abandonan el aparato genésico y eje cerebro espinal: este es el obsequio que hace la Institución que elabora el potente FERTILIZADOR, el que recibirá usted dirigiéndose personalmente ó por escrito al señor Administrador del Despacho central. Próvidencia 61, «La Salud», Barcelona.

EL FERTILIZADOR logra maravillas y se halla en farmacias colmados y droguerías. En Madrid: P. Moreno, calle Mayor 35; Gabso, Arenal, 2; Torres Arnao, Atocha, 30; et cetera.—En Barcelona. Sucesores de Massana, Fernando VII, 14; Vicente Ferrer y Compañía, Uriach y C.ª, etc..

En SITGES: Confitería de J. Sabatè: 5, Calle Mayor, 5

vincia y todos los fabricantes de Villanueva en favor de aquellas Escuelas que se crearon para que fuesen desarrolladas y para las cuales el espacio de tiempo que S. S. desempeña el ministerio de Instrucción pública no ha servido más que para acabar de deshacerlas y destruirlas hasta en su naturaleza por un proyecto del cual S. S. se alaba constantemente, en virtud del cual seis ó siete profesores tienen que enseñar 30 ó 40 asignaturas.

El señor Bertrán y Musitu: Pido la palabra.
El señor vice-presidente (Aparici): La tiene S. S.
El señor Bertrán y Musitu: Sólo para decir dos palabras al señor ministro de Instrucción pública.

Su señoría está discutiendo un asunto de carácter parlamentario en el que ha tenido intervención desde el primer momento; porque cuando S. S. se sentaba en ese banco discutiendo la ley de Presupuestos era consultado por la Comisión, cuáles eran las enmiendas que la Comisión debía aceptar, y entre estas últimas está señor ministro de Instrucción pública, aquella á que estoy haciendo referencia. Esta enmienda fué aceptada desde su primera letra hasta la última: «aceptada por el Congreso, es ley, que debió ser sancionada tal como salió del Congreso, pues si hubiera habido discrepancia entre el Congreso y el Senado, hubiera habido Comisión mixta. No la hubo, luego el voto del Congreso es ley. Por eso no lo hemos decubierto nosotros».

Venimos a pedir al señor ministro de Instrucción pública la aplicación de aquella enmienda y fué S. S. el juriscónsulto, el leguleyo, el que dijo: «¡Oh!, es que esto no se aprobó en el Senado». Esto es lo que dijo S. S. y las dificultades eran de S. S.; y á S. S. correspondía también, de la misma manera que había aceptado la enmienda, buscar la solución parlamentaria al conflicto; pero á S. S. interesaba quizás muchísimo más que siguieran en este estado las cosas, para poder decir hoy que hemos dejado pasar once meses, siendo así que S. S. contestó á nuestras reclamaciones constantemente con dilaciones, indicando propósitos de buscar una solución favorable que hasta ahora no ha llegado.

De manera que estamos dentro de una infracción constitucional. Nos encontramos con un acuerdo del Parlamento, que no sabemos por quien fué infringido; descubierto por S. S. y que no ha enmendado, y con un precedente del partido conservador. Una vez que ocurrió esto mismo en esta Cámara, el actual subsecretario de Instrucción pública requirió al presidente de la Cámara y al Gobierno para que no volviese á ocurrir, y eso que entonces se trataba de una miserable cantidad, no como ahora, que se trata del alto interés científico de un museo.

(S'acabarà)

Resumens del any 1908

Hospital

Existencia de malalts procedents del any anterior, 6: homes 0 y dones 6; ingressats durant l'any: 36: homes 19 y dones 11; altes per curació, 23: homes 16 y dones 7; defuncions, 6: homes 1 y dones 5. Quedan al comensar l'any corrent de 1909: homes 3 y dones 5.

Assil de Sant Joseph

Recullits.—Homes, 1.254 homes, 194 dones 211 nens.—Total, 1.656.

Jutjat municipal

Registre Civil. — Matrimonis, 43; naixements: 102, d'ells 40 nens y 62 nenes; defuncions, 68, de elles 28 homes, 23 dones, 10 nens y 7 nenes. — Aument de població: 34.

Sumaris instruits.—17, per varis delictes.

Assumptes civils. — Judicis verbals civils, 1; actes de conciliació, 3, Judicis verbals de deshauci, 4; expedients possessoris, 8; assumptes varis, 14. — Total, 30.

Criminals. — Judicis verbals de faltes contra la propietat, 5; contra les persones, 5; infracció de la Lley de cassa, 1.—Total, 11.

Varis.—Diligenciament cartes-ordes, 106; Comunicacions dirigides a distintes autoritats per diversos assumptes, 195.—Total, 301

Guardia-Civil

Serveys preslats, entre altres varis.—Humanitaris, 2; detencions y conduccions per delictes, 11; denuncies per faltes lleus, 7.—Total, 20.

Cementiri

Ingresos, 1.582 pessetes; gastos, 740'20.—A favor del Municipi, 841'80 pessetes.

Vigilancia nocturna

Recaudat, 4 509'05 ptes.; pagat, 4.859'80.—Déficit, 350'85 pessetes.

Mercat

Recaudació.—Janer, 363'75 ptes.; Febrer, 344'30; Mars, 395'30; Abril, 376'65; Maig, 466'70; Juny, 433'05; Juliol, 439'85; Agost, 619'80; Septiembre, 465; Octubre, 422'75; Novembre, 385'80, y Deseembre, 427.—Total, 5.159'95.

Consums

Recaudat per drets.—Carns, 11.888'41; extra-radi, 322'08; tocino, 8.200; oli, 9 193'28; vi, 9.281'10; arros, 876'03; grans, 405'80; savó, 4.916'38; carbó, 694'78; alcohol, 780'91; sal, 765'50; convenis vi bo, 975'50; y convenis extra-radi, 1.623'58. — Total, 49.992'45 pessetes.

Escorxador

Capis sacrificats.—Bous, 14; vaques, 7; novillos, 24; badelles, 410; moltons, 721; crestats, 567; moltons, 334; cabrits, 621; ovelles, 164; tocinos, 380.—A Garraf, capis en total, 185.

Homenatge a Benaprés

Aprovació de un projecte

Per acort del Comité Central y de conformitat ab lo resolt en la sessió de 9 de Janer de 1907, dimars passat hi hagué una important reunió dels individus pertanyents al «Foment Sitgetà», entitat iniciadora del *Homenatge a Benaprés*, pera donarlos compte del projecte qu' en principi havia acordat dit Comité, y a fi de que ls socis y ex-socis del «Foment Sitgetà» resolguessin en definitiva.

La Junta fou animada, concorrenthi més de quaranta dels convocats.

El President, Sr. Planas, preguntá a l'assemblea si volia que 's consultés a tots els donants respecte la mena de homenatge que calia fer, y pel vot cuasi unánim dels reunits es ratificá en absolut l'acort de que abans se ha fet esment, considerant que variarlo equivaldria a realisar un acte de desconfiansa envers el Comité Central, además de que la suscripció s'efectuá partint del aludit acort.

Tot seguit va discutirse quin projecte se adoptaria en definitiva: si el referent al passeig que unís el Vinyet ab la Ribera y dugui el nom de *Benaprés*, o el relatiu a l'enderroch de la casa del carrer de Sant Joan, cantonada al de Fonollar, devant del «Cau-Ferrat», y colocació, en la plassa resultant, de una lápida dedicada al plorat patrici a qui 's tracta de commemorar.

Els defensors del últim de amdos projectes alegaren que aquet fou el que darrerament acariciá el doctor Benaprés; constituint el seu testament polítich, segons frase del Sr. Soler y Cartró, y que per altra part no hi há suficients diners reunits pera dur a cap el primer projecte.

Els partidaris de la realisació del passeig alegaren, en cambi: primer, que la darrera proposició qu' en el sí de la Corporació Municipal feu el Dr. Benaprés, o sigui la d'enderrocar la casa de devant del Cau-Ferrat pera ferhi allí una plassa, tenia per objecte pagar un deute de gratitut al eximi artista D. Santiago Rusiñol pel gran be que ha fet a Sitges ab la instalació del notable Taller-Museu que batejá ab el nom de «Cau-Ferrat»; segon, que dedicar ara al Doctor Benaprés aquella plassa ab què ell volia honorar a n'En Rusiñol fora desvirtuar barroerament la intenció del mateix patrici que va llençar semblant idea, además de que resultaria en extrem ridícol commemorarlo a n'ell ab lo que destinava a un altre; tercer, que sens dupte és de major interès públich el Passeig del Vinyet a la Ribera (que havia sigut també un dels somnis d' En Benaprés pensant en l'engrandiment y embelliment de Sitges), que no pas la plassa de devant del «Cau-Ferrat», y que d' aquesta plassa el poble may ne diria «del Dr. Benaprés», sino «del Cau-ferrat», lo qual certament fora un flach homenatge al Dr. Benaprés y és un argument més a favor del propósit que aquet

tenia de que dit lloch fos hont se honorés a n' En Rusiñol.

Els Srs. Soler Cartró y Mitjans, aclaparats pel pes de tan sólides rahons, no feren més que desballestarse de la manera mes llastimosa per' oposarshi. En Mitjans *realment* portá la obstrucció *realment* en forma *realment* tonta. L' orador dels *realments* s' empenyava en demostrar que'l passeig seria una vía pública pero nó un homenatge al Dr. Benaprés, y ell lo que volia era un homenatge y nó una vía pública, y per xó volia la plassa y no 'l passeig. *REALMENT* En Mitjans, tot y sent un homenás, no debía saber lo qu' és un homenatge. El Sr. Marsal li feu veure molt amablement que entre arrencar ceps y fer un passeig, y enderrocar una casa y fer una plassa, no hi há gran diferencia, car tot és, al cap-de-vall, construir o aixamplar una vía pública. En Mitjans insistí que un homenatge ha de comensarse y acabarse, y que 'l passeig no's pot acabar ab els diners que hi ha recullits, y, a la vegada, que no ha de ser res que dongui profit (que aixó implica egoisme), sino una cosa desinteressada que *realment* sigui un homenatge. Se li replicá que és cert que ab els diners recullits fins ara no n' hi ha prou pera deixar llest el passeig, pero que no ho és menos que tampoch se 'n tenen suficients pera fer la plassa de devant del «Cau-Ferrat» y la lápida o templet que s' hi voldria colocar, y que la modestia del Dr. Benaprés y el seu amor a Sitges quedarien més ben compresos y commemorats rendintli un homenatge que redundés en un benefici prácticich pera la nostra vila, que no pas invertint els diners recaudats en una obra purament platónica.

Els obstruccionistes pretenien allargar la discussió, la que tallá oportunament la Presidencia declarant suficientment discutit el punt y posantlo a votació. Votaren contra el projecte del passeig els dos obstruccionistes menats, y en pró del mateix els restants reunits, que, com ja hem dit, passaven de quaranta.

El Sr. Mitjans no 's donà encare per vensut, y, aleshores, en son afany de dificultar la obra del Comité, demaná per fer una altra proposició pera destinar la suma recaudada. El President li contestá que no 's podien discutir més proposicions que les estudiades pel Comité Central pero que a l' objecte de que no 's pogués dir que 's privava a ningú d'exposar les opinions que a be 's tingués manifestar, pregava al Sr. Mitjans que fes la proposició que volgués pera posarla a votació. La proposició d' En Mitjans era: colocar el retrat del Dr. Benaprés a la Casa de la Vila, inaugurant una Galeria de Sitgetans Il·lustres, y una lápida conmemorativa a la casa hont nasqué y morí l' excelent patrici. Els senyors Mitjans y Soler Cartró votaren en pró, y els altres concorrents en contra.

Després de aquesta darrera votació el President declará que queda definitivament acordat construir y dedicar al Dr. Benaprés, en homenatge al mateix, un passeig que uneixi el Vinyet ab la Ribera; y, per últim, anunciá a l' assemblea que en reconeixement a lo molt que ha fet En Santiago Rusiñol per Sitges ab la instalació del «Cau-Ferrat», creyent interpretar els generals desitjos de la població, el «Foment Sitgetà» s' empenia l' enderroch de la casa de devant del Cau-Ferrat y urbanisació de la plassa qu'hi quedi, posantse ell, En Planas, desde aleshores, a la disposició dels que simpatissin ab la idea, pera obrir la suscripció necessaria a fi de durla a terme.

Un fort mormull de aprovació acullí les paraules del President, que deixaren esma-perduts y confosos als obstruccionistes de la jornada.

Sessió del Ajuntament

ORDINARIA DEL 7

Baix la presidencia del Primer Tinent Alcalde, D. Bartomeu Miras Rosés, per ausencia y delegació del Sr. Alcalde, D. Francisco Batlle y Gené, y assistinthi 'ls Regidors Srs. Dalmau, Carbonell Musons, Guillot y Carbonell Planas, s'acordá:

Aprovar les actes de l' ordinaria anterior y de l' extra ordinaria de l del actual, ratificant els acorts d'aquesta darrera.

NOVAS

Aprovar tal com resulta la rectificació del empadronament corresponent al quinquenni de 1905-1910, en l'últim any, y que per terme de 15 dies s'exposin al públic les llistes de rectificació.

Que, en compliment de lo ordenat per la Excm. Comissió Mixta de Recrutament, s'instrueixi expedient de prófug al jove Josep Tort Carbonell, concorrent al reemplaç de 1907.

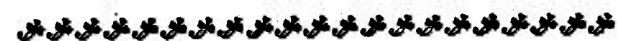
Quedar enterat el Consistori de que la recaudació per l'impost de consums y matansa en el mes de Desembre últim ha ascendit a 4.001'94 ptes segons l'estat presentat per l'Administrador D. Marián Milá Hill.

Quedar també enterat am satisfacció dels estats generals de la recaudació pels mateixos conceptes durant l'any 1908, presentats pel propi Sr. Milá, per mesos y especies, dels que resulta una recaudació total de 49.923'45 ptes.

Que s'oficiï al Sr. Magrans indicantli que el Consistori veuria am gust que desistís de la renúncia que ha presentat del càrrec de Administrador del Cementiri.

Aprovar varis comptes.

Per constar en acta l'sentiment de la Corporació per la catàstrofe de Messina; oficiar al Consul General d'Italia testimoniantli l'pesam del Consistori; remetreli a la brevetat possible les quantitats que s'puguin recullir am destí a les víctimes, y que l'Arcardia reuneixi als Presidents de les societats d'esbarjo, econòmiques y demés, de la població, pera acordar els medis més adequats pera reunir fondos pera'ls damnificats pels terratrèmols de Messina.



Administració municipal

Compte detallat de les especies entrades en aquesta vila durant el mes Desembre de 1908, ab l'import dels drets de Consums y Escorxador:

	ARTICLES Kils.-Lits.	IMPORT Ptas.
Carns de bestia boví, llaner y cabrer, Consums y Escorxador.	5937	890'57
Extrarradis.	—	—
Tocino, Consums y Escorxador.	(conv.)	683 37
Oli de totes menas	3891	622 56
Vins de totes menas	2385	779 50
Arròs, sigrons y sas farinas . .	2130	51 72
Grans, llegums secas y sas idem.	13450	53 80
Sabó dur y tou	2423	339'22
Carbó vegetal	13575	54 30
Alcohols, ayguardents y licors .	—	162'65
Diferencia per pesos y midas . .	1160	29
Sal	—	130
Convenis d'extra radis	—	205'25
Convenis de vi tint y generos . .	—	—
Total.		4.001 94

Sitges, 30 Desembre de 1908 — L'Administrador, M. Milá.

×

Mercat Municipal de Sitges

Recaudació obtinguda durant el mes Desembre 1908

Arbitri puestos de venta y virám: 427'00 ptes.

Sitges, 30 Desembre de 1908.—El concejal-Administrador, B. Carbonell Planas.

×

Escorxador Municipal de Sitges

Caps de bestiar sacrificats durant el Desembre 1908

Novillos, 4; badelles, 48; moltons, 48; castions, 65; xaps, 4; cabrits, 30; ovelles, 3; tocinos, 65; bous, 7; vacas, 0; tocinos a Garraf, 10.

Sitges, 30 de Desembre de 1908. — L'Inspector veterinari, J. Folch.

*

Registre Civil de Sitges

durant el mes el mes de Desembre.

Matrimonis

Amadeu Cusco Panadés y Remey Forment Tasis; Marian Carbonell Mirabent y Dolores Llopis Milá; Pere Vendrell Raventós y Rosa Farré Bros; y Isidro Marcet Banús y Maria Tort Carbonell. Total—4.

Naixements

Joan Pascual Marcé, fill de Josep y Silvia; Asunció Andané Reals, de Emili y Meria; Rosa Vergés Masdeu, de Josep y Filomena; Antonia Vivó Poch, de Jaume y Ramona; N. Gomez Martinez, de Pere y Rosalia; Joaquina Planas Mujal, de Domingo y Josepa; Joan Ferret, de Maria; N. Mirabent Bonell, de Bartoméu y Maria; N. Soler Ferret, de Manel y Elisa; Antoni Comas Pascual, de Rafel y Maria; Rafel Comas Pascual, de Rafel y Maria; y N. Planas Izabal, de Josep y Maria. Total—12.

Defuncions

Juana Durán Nicolau, 11 anys; Blas Fontanals Llopis, 77; Joan Bellagarda Musons, 87; Anton Comas Pascual, 2 dies; Rafel Comas Pascual, 2 dies, Pere Mas Coll, 66 anys, casat.

ANIVERSARI.—Demà la Corporació Municipal celebrará sessió extraordinaria pera procedir a la formació del allistament pera el reemplaç d'enguany.

Recordaran nostres lectors que la meteixa sessió l'any passat donà lloch al célebre incident de la cadira, per obstinar-se el Jutge municipal, D. Bonaventura Juliá en volguer ocupar un sitial que la llei no senyala a l'Autoritat judicial al assistir sense vot ni veu, y s'ols pera exhibir els llibres y facilitar els datos del Registre Civil que se li demanin, a la formació del allistament.

Com que la Superioritat aprová la conducta del Sr. Alcalde y resolgué el recurs del Jutjat municipal en el sentit advers a la pretensió de aquést, és de creure que demà no s' reproduirà l'incident del any anterior. Per lo tant, els amichs d'emoció fortes poden quedar-se tranquils a casa: no val la pena de que com l'any passat omplien el Saló Consistorial pera sofrir altra volta la decepció que tingueren en la famosa sessió de la cadira, que avuy recordem no més que com una efeméride curiosa.

*

Com de costum, les cerimonies religioses verificades el dia dels Reys en nostra Iglesia parroquial revestiren molta solemnitat; havent assistit a la del Ofici una comissió del nostre Ajuntament presidida pel Sr. Alcalde, y, ademés, el Sr. Capità de Carabiners de aquest puesto, D. Sadurn Valverde, en representació del element armat de la nostra vila.

*

Pera dos quarts de tres de aquesta tarda está cridada Junta general ordinaria, de primera convocatòria, de la Germandat de Sant Bartomeu, la qual tindrà lloch a la Casa de la Vila.

*

La sessió de la tarda del dia dels Reys, en el Cinematograf del Prado Suburense, va veures sumament concorreguda, contribuinthi sens dubte el que per primera vegada en aquella hora es donaven, alternant ab la exhibició de pelicoles, audicions del modern aparell denominat «Trombofon», que ab tanta perfecció y potencia repeteix els sons dos que previament se l'hi impresionen.

*

En llicencia per una temporada el cabo comandant de la Guardia Civil d'aquest puesto, D. Calixte Castro, es troba substituint el de igual graduació D. Marcell Corbelle Anido, a qui desitgem una agradable estada entre nosaltres.

*

Ab un temps verament primaveral va transcorre enguany la diada dels Reys, una de les que la maynada espera ab més desitg pels agradables presents que aquells li ofereixen y dels quals a la vigilia hi havia una gran provisió en diferents botigues, entre elles «La Perla», «El Globo», «La Estrella», «L'Esquix», «La Bella Subur», «El Eco», «A can Bruguera», «El Paraíso» y «La Vila de Sitges».

*

Per haver renunciat, nostre compatrici el doctor D. Santiago Font y Falp, ab motiu del trasllat de son domicili de aquesta vila a Barcelona, al càrrech que desde anys há desempenyava de metje de la

línia del Ferro-carril de M. Z. y A. (Xarxa-Catalana), en concurs de mèrits la Direcció de dita Empresa ha nomenat pera substituirlo al nostre apreciat amich el Dr. D. Rafel Llopis y Torralbas, a qui ab tal motiu felicitem.

*

En el «Saló Parés» de Barcelona, ahir vespre va inaugurarshi una exposició de quadros originals de nostre amich l' eminent artista En Santiago Rusiñol; signent els temes de tals pintures com una continuació de la colecció «Jardins d'Espanya».

*

El vinent dijous, día 14, se celebrarán misses a dos quarts de vuyt, vuyt, dos quarts de nou, nou y dos quarts de deu, en sufragi de l'ànima de D. Josefa Porta y Montané (q. p. d.), siguent totes elles de ofertori.

*

A les deu del matí del vinent divendres se celebrarán en nostra Iglesia parroquial solemnes funerals en sufragi de l'ànima de D. Joan Bellagarda Mussons, que morí el 23 del mes passat.

*

El dijous tingué lloch a Barcelona l'enterro del M. I. Sr. D. Adolf de Reynoso y Díaz de Tejada, capità de navilli, retirat; persona que per ses excelents condicions de caràcter gosava d'infinites simpaties, y siguent una de les qu' en diferents ocasions havia demostrat el carinyo y aprechi que sentia per la nostra vila, ab la qual l'unien llassos familiars,

En la professó de Sant Bartomeu del any 1897 dugué l' penó de la Germandat de dit nom, siguent també l'organizador de les últimes regates a la vela aquí celebrades.

Descansi en pau, y rebi sa apreciada familia la expressió del nostre condol.

*

El dia dels Reys va inaugurarse ab un ball la Temporada de Carnestoltes al «El Prado» y al «Retiro», surtint de aquest últim una comparsa composta de divuyt parelles.

*

En la Iglesia parroquial hi haurá a dos quarts de cinch Rosari y visita de les Filles de Maria a la Inmaculada. Després, a la Iglesia de Sant Joan novena al Nen Jesús de Praga, continuant els demés dies a dos quarts de sis.

Dimecres a dos quarts de vuyt missa y exercicis del día 13, de Sant Antoni.

Dissapte a les deu missa, que se aplicará en sufragi de l'ànima de D.ª Maria Roca de Ferret; salutacio sabatina y Salve a Ntra. Sra. del Vinyet.



Espectacles públics

Cinematograf del PRADO SUBURENSE.—Avuy a tres quarts de quatre de la tarda: La sogra bate el record, Venjansa india, Caixa frágil, El vendea, Equivocació de domicili, Lladre misteriós y Guitarra encantada, y 8 pessas de Trombofon.

A dos quarts de deu del vespre: Les mateixes pelicoles de la tarda mes Pompeya, y 8 pessas de Trombofon.

Cinematograf d' EL RETIRO — Avuy a la tarda: Los Bohemios, Asunto Dreyfus, Enfermadad contagiosa, Bazar de Navidad, Navidad de Conchita, Episodios de guerra, y Zapatos de goma.

A dos quarts de deu del vespre: Les mateixes pelicoles de la tarda, mes Hallado en el mar, y Pequeño Raku.



D. JOAN BELLAGARDA Y MUSSONS

Morí el día 23 de Desembre havent rebut els S.S. Sagraments y la Benedicció Apostólica

(E. P. D.)

Sa afligida esposa, D.ª Bonaventura Pagès; cunyats, tia política, nebots y nebodes polítiques (presents y ausents) y demés parents, al recordar als seus amichs y coneguts tan sensible perdua, els preguen la tinguin present en lurs oracions y es serveixin assistir als funerals que pera l'etern descans de la seva ànima es celebrarán el proper divendres, día 15 del corrent, a les deu del matí, en la Iglesia Parroquial de aquesta vila.

El dol es dona per despedit.

No s' invita particularment.

Les misses després del Ofici y desseguida la del perdó.

Gastreria MARTI

Cap de la Vila : 2, Jesús, 2 : Angel Vidal

TEMPORADA D'IVERN 1908

Trajos desde 20 pessetes á 135

De vellut desde 20 pessetes á 45

Pantalons desde 10 pessetes á 40

HERMILAS FANTASIA Y NOVELTAT

Barreteria y Gorreria

FLORENCI OLIVER

PLASSA DEL MARQUES DE MONTROIG : SITGES
(Agencia Sebastiá Ventosa)

En aquest important establiment trovarán els meus
favoreixedors un complet assortit de tota mena de

BARRETS Y GORRAS
de diverses calitats y a preus sumament econòmichs

Representant exclusiu de una important casa de
JIPIS, PANAMAS y LUGSOS
variant llurs preus entre 15 y 100 pessetes.

No compreu sense visitar aqueix establiment

ANTON TORRES
LA VILA DE SITGES

Carrer Major, 23

Representant de Màquines de Cosir

VERTEIM

En la mateixa casa

ES PLANXA

TOTA MENA D ROBA BLANCA

en senzill y brillant

Joseph Selva y Junyent

14, Aygua, 14 : SITGES

Habent obtingut la representació de una impor-
tant Agencia de Barcelona, que es dedica á la com-
pra de fincas rústicas y urbanas, prestams hipote-
caris y en lletra de cambi, a interés modich, ofereix
els seus serveys

J. MIRÓ

Ofereix els seus serveys, gratuïtament, a quants
interessi la compra y venda de finques rústiques ó
urbanes y de lloguers de cases en aquesta vila, ja
amoblades ó sense mobles.

Carrer de Parellades, núm. 18

Viudos y Solters

Tinch mils de senyores y senyoretes de totes edats y
am dots o fortunes desde 100 a 100,000 duros o MRS,
que desitgen casarse COM DEU MANA: Totes elles són
honradés, instruïdes y de bones families. Escribiu
ab sello (dins la carta) a D. S. Calderón: Rambla
Catalunya, 46, primer, Barcelona. Unica casa anti-
gua. seria y formal, que pot acreditar a centenars
els casaments fets per la mateixa. Aquesta casa no
enganya ni admet enredos

SOBRE MONEDER

para la circulació
de valors en metálich

Survey Postal Oficial, creat per Real Decret de 30 de Novembre de 1899

El SOBRE-MONEDER circula entre tots els pobles de la Península, Islas Balears, Canarias y Costas de Africa; y ahont no hi hagi Administració de Correos, estan obligats a admètr-hi a la circulació els carters y peatons rurals. El SOBRE-MONEDER és el medi més cómodo, sencill y segur para remetre diner per correo, certificat, desde cinch cèntims fins a 50 pessetas, en qualrevoi classe de moneda y en tota mena de fraccións. Ab el SOBRE-MONEDER s'evitan al públich las molestias de tots els sistemas de giros; no é necessari el requisit de coneixement y s'entrega pel carter en el domicili del destinatari, encare que sigui en el poblet més petit. Es indispensable para encarrecs al Comerç, suscripcions de periódichs, demandas de llibres, pen- sions, mesadas, etc. etc. Unich que resolt las dificultats de giro de petites quantitats. El SOBRE-MONEDER té la GARANTIA DEL ESTAT, que abona la quantitat declarada en cas de extravió. La COMPANIA ARREN- DATARIA DE TABACOS té la exclusiva para la ventadel SOBRE-MONEDER; l'expén en tots els ESTAN- HS, al preu de 25 cèntims y abona als seus expendadors el 10per 100 de PREMI DE VENTA. Las demandas als Representants y subalterns de dita Companyia Arrendataria en cada Provincia.

OFICINAS: GOYA, 19; MADRID



Camiseria y Corbateria

32, BOQUERIA, 32

BARCELONA

GRAN ASSORTIT

en

camisas, corbates, mocadors
y tots els articles pertanyents al ram

La Camiseria que ven més barat
Especialitat en camisas á mida

CASA BARTÈS

(avans ESQUITX)

2, JESUS, 2

SITGES

Cristalleria * Bisuteria * Perfumeria

Objectes para regalos

* Llosa * Porcellana * Joguines *

CALSAT A PREU DE FABRICA

encarregantse la casa de ferlo a mida, avisant ab quaranta vuyt
hores d'anticipació, sens alterar el preu.

Reparacions y compostures en llosa, porcellana y metalls

EMULSION MARFIL

de aceite puro de higado de bacalao con hipofosfitos de cal, sosa y guayacol

PREMIADA en la EXPOSICION de ALEJANDRIA

Los innumerables certificados de médicos eminentes que aconsejan el uso de la EMULSION MARFIL AL GUAYACOL y los miles de enfermos que han conseguido su curación coe el uso de este medicamento, son la mejor garantía que pueden desear los que tengan necesidad de combatir el ESCROFULISMO, RAQUITISMO BRONQUITIS CRÓNICA y TOSIS REBELDES. La EMULSION MARFIL AL GUAYACOL engorda y fortalece á los niños, desarrollando el SISTEMA ÓSEO.

Laboratorio Químico Farmacéutico de F. del Río Guerrero, sucesor de González Marfil: MÁLAGA

QUINTOS DE 1909

os interesa conocer las especiales ventajas que ofrece el

BANCO ARAGONÉS de SEGUROS y CRÉDITO

SOCIEDAD ANÓNIMA, domiciliada en Zaragoza, primera que ha implantado en España el Seguro de

REDENCION DEL SERVICIO MILITAR

con completas garantías. Esta Sociedad, la de mayor capital de cuantas practican el SEGURO DE QUINTAS, ha constituido á disposición del Excmo. Sr. Ministro de Fomento, el depósito máximo de Doscientos mil pesetas, exigido por la nueva legislación sobre Seguros para re-ponder del cumplimiento de sus contratos. El BANCO ARAGONÉS ha ingresado en dos años, en las Cajas del Estado, y en concepto de re- denciones, más de un millón de pesetas.

Subdirección general para Cataluña y Baleares : Lauria, 10, 1.º - BARCELONA

Agente en Sitges : D. FERNANDO CARRASCO : Calle Mayor, 13